



3 OCTOBRE 1994

NO. 26

3 OCTOBER 1994

SONT PUBLIES LES TEXTES SUIVANTS

LOIS

LOI NO. 2 DE 1994 SUR L'OFFICE
DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS
DE BASE (MODIFICATION).

LOI NO. 9 DE 1994 SUR LES
COMPAGNIES INTERNATIONALES
(MODIFICATION).

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ACTS

VANUATU COMMODITIES MARKETING
BOARD (AMENDMENT) ACT NO. 2
OF 1994.

INTERNATIONAL COMPANIES
(AMENDMENT) ACT NO. 9 OF 1994.

ARRETES

ARRETE NO. 27 DE 1994 SUR LES
LES CONSEILS PROVINCIAUX (DATES
DES ELECTIONS).

ORDERS

-

SOMMAIRE

PAGE

CONTENTS

PAGE

LEGAL NOTICES

1 - 4

Handwritten signature and date: 2/10

REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU COMMODITIES MARKETING BOARD
(AMENDMENT) ACT NO. 2 OF 1994

Arrangement Of Sections

1. Insertion of section 7A to Chapter 133
2. Amendment of section 15
3. Amendment of section 20
4. Insertion of section 20A
5. Commencement

REPUBLIC OF VANUATU

Assent: 13/06/94
Commencement: 03/10/94

VANUATU COMMODITIES MARKETING BOARD
(AMENDMENT) ACT NO. 2 OF 1994

An Act to amend the Vanuatu Commodities Marketing Board Act [CAP: 133].

BE IT ENACTED by the President and Parliament as follows:-

INSERTION OF SECTION 7A TO CHAPTER 133

1. The Vanuatu Commodities Marketing Board Act [CAP: 133] in this Act referred to as the "principal Act" is amended in Part IV by adding after section 7 the following new section -

"POWER OF BOARD TO REQUIRE INFORMATION

7A: The Board may, by notice served on any person who at the date of the notice or at any subsequent time, carries on a trade or business which includes the manufacture, preparation, sale or export of any prescribed commodity, require such person to furnish to the Board, within such time as may be specified in the notice, such information or data as may be reasonably specified in respect of such prescribed commodity.

AMENDMENT OF SECTION 15

2. Section 15 of the Principal Act is amended in Part VII by repealing subsection (2) and substituting the following subsections -

"(2) Notwithstanding subsection (1)-

- (a) any expenses of an administrative or general nature not directly attributable to any one commodity division shall be allocated to commodity divisions in such proportion as the Board may determine;

- (b) where funds in respect of any one commodity division are exhausted and there are surplus funds in accounts of any other commodity or commodities such portion of the surplus funds may be transferred to the exhausted account as the Board may determine.
- (3) Where any funds are transferred under subsection (2) (b), such funds shall be repaid from the funds of the exhausted commodity when it has surplus funds."

AMENDMENT OF SECTION 20

3. Section 20 of the Principal Act is amended-

- (a) in subsection (1) -
 - (i) by deleting the words "section 2" and substituting the words "sections 2 or 7A";
 - (ii) by deleting the figure "200,000" and substituting the figure "1,000,000";
- (b) in subsection (2) by deleting the words "section 2" and substituting the words "sections 2 or 7A".

INSERTION OF SECTION 20A

4. After section 20 of the Principal Act, insert the following new section-

"SECRECY

- 20A (1) No members of the Board, nor any officers or employee or consultant shall disclose to any person any information relating to the affairs of the Board or of any business enterprises associated with the Board or other person which he has acquired in the performance of his duties except for the purpose of the performance of his duties or as lawfully required by a court.
- (2) Any person who contravenes subsection (1) shall be guilty of an offence and shall be liable on conviction to a fine not exceeding VT 200,000 or to imprisonment for a term not exceeding 1 year or to both such fine and imprisonment."

COMMENCEMENT

5. This Act shall come into force on the date of its publication in the Gazette.

REPUBLIQUE DE VANUATU

LOI NO. 2 DE 1994 SUR L'OFFICE DE COMMERCIALISATION
DES PRODUITS DE BASE (MODIFICATION)

Sommaire

1. Insertion de l'article 7A dans le Chapitre 133.
2. Modification de l'article 15.
3. Modification de l'article 20.
4. Insertion de l'article 20A.
5. Entrée en Vigueur.

REPUBLIQUE DE VANUATU

Promulguée: 13/06/94
Entrée en vigueur: 03/10/94

LOI NO. 2 DE 1994 SUR L'OFFICE DE COMMERCIALISATION
DES PRODUITS DE BASE (MODIFICATION)

Portant modification de la loi sur l'Office de commercialisation des produits de base (CAP. 133)*.

Le Président de la République et le Parlement promulguent le texte suivant :

INSERTION DE L'ARTICLE 7A DANS LE CHAPITRE 133

1. La loi sur l'Office de commercialisation des produits de base (CAP 133) à laquelle il est fait référence comme "Loi cadre" est modifiée au Titre IV par l'insertion après l'article 7, du nouvel article suivant :

"POUVOIR DE L'OFFICE D'EXIGER DES INFORMATIONS

- 7A. L'Office peut, par avis signifié à toute personne qui à la date de l'avis ou à une date ultérieure exerce une activité commerciale qui comprend la fabrication, la préparation, la vente ou l'exportation de tout produit de base, exiger qu'une telle personne lui fournisse dans un délai tel que spécifié dans l'avis des informations ou données raisonnablement spécifiées quant au produit de base.

MODIFICATION DE L'ARTICLE 15

2. L'article 15 du Titre VII de la Loi cadre est modifié par l'abrogation du paragraphe 2) remplacé par les paragraphes suivants :

"2) Nonobstant les dispositions du paragraphe 1) :

- a) ~~Toute dépense d'une nature administrative ou générale non imputable directement à l'une quelconque des sections individuelles est attribuée aux sections individuelles selon une proportion que l'Office peut déterminer.~~

* Réf. texte français Loi No. 10/81 - JO No. 44/81

- b) Lorsque des fonds au compte de n'importe quelle Section individuelle sont épuisés et qu'il y a des surplus de fonds au compte d'un ou de plusieurs produits de base une partie du surplus de fonds peut être transférée au compte épuisé selon ce que l'Office aura déterminé.
- 3) Lorsque des fonds sont transférés conformément aux dispositions du paragraphe 2) b), de tels fonds seront remboursés par le fonds du produit de base épuisé lorsqu'il sera en surplus.

MODIFICATION DE L'ARTICLE 20

3. L'article 20 de la Loi cadre est modifié comme suit :

- a) au paragraphe 1) :
 - i) en supprimant "article 2" remplacé par "articles 2 ou 7A", ;
 - ii) en supprimant le chiffre "200.000" remplacé par le chiffre "1.000.000" ;
- b) au paragraphe 2) en supprimant "section 2" remplacé par "articles 2 ou 7A".

INSERTION DE L'ARTICLE 20A.

4. Insérer après l'article 20 de la Loi cadre le nouvel article suivant :

"SECRET

- 20A 1) Aucun membre de l'Office, ni agent ou employé ou consultant ne doit divulguer à aucune personne toute information concernant les affaires de l'Office ou de toute entreprise commerciale associée à l'Office ou de toute autre personne, dont il a pris connaissance dans l'exercice de sa profession ou tel qu'exigé légalement par un tribunal.
- 2) Toute personne qui enfreint les dispositions du paragraphe 1) commet une infraction et s'expose sur condamnation a une amende n'excédant pas 200.000 VT ou à une peine d'emprisonnement n'excédant pas un an ou aux deux peines à la fois.

ENTREE EN VIGUEUR

5. La présente Loi entrera en vigueur à la date de sa parution au Journal Officiel.

REPUBLIC OF VANUATU

INTERNATIONAL COMPANIES (AMENDMENT) ACT NO. 9 OF 1994

ARRANGEMENT OF SECTIONS

1. Amendment of the International Companies Act No. 32 of 1992.
2. Amendment of section 1 of the principal Act.
3. Amendment of section 4 of the principal Act.
4. Amendment of section 5 of the principal Act.
5. Amendment of section 84 of the principal Act.
6. Amendment of section 85 of the principal Act.
7. Amendment of section 90 of the principal Act.
8. Amendment of section 92 of the principal Act.
9. Amendment of section 101 of the principal Act.
10. Amendment of section 114 of the principal Act.
11. Replacement of section 116 of the principal Act.
12. Repeal of section 119 of the principal Act.
13. Amendment of section 122 of the principal Act.
14. Amendment of section 124 of the principal Act.
15. Commencement

REPUBLIC OF VANUATU

Assent: 13/06/94
Commencement: 03/10/94

INTERNATIONAL COMPANIES (AMENDMENT) ACT NO. 9 OF 1994

An Act to amend the International Companies Act No. 32 of 1992.

BE IT ENACTED by the President and Parliament as follows:-

AMENDMENT OF THE INTERNATIONAL COMPANIES ACT NO. 32 OF 1992

1. The International Companies Act No. 32 of 1992, in this Act referred to as the "principal Act", is amended by making the deletions and substitutions specified in the Schedule to this Act.

AMENDMENT OF SECTION 1 OF THE PRINCIPAL ACT

2. Section 1 of the principal Act is amended in subsection (1) -
 - (a) by deleting the word "Registrar" in the definition of "Certified copy" and substituting the word "Commission";
 - (b) by inserting after the definition of "Certified copy" the following new definition:-

" "Commission" means the Vanuatu Financial Services Commission established by the Vanuatu Financial Services Commission Act No. 35 of 1993;";
 - (c) by inserting after the definition of "company limited both by shares and by guarantee" the following new definition:-

"company number" means the identification number given in respect of each company by the Commission;
 - (d) in the definition of "Register" by deleting the word "Registrar" and substituting the word "Commission"; and
 - (e) by deleting the definition of "Registrar".

AMENDMENT OF SECTION 4 OF THE PRINCIPAL ACT

3. Section 4 of the principal Act is amended in subsection (4) by deleting the words "whose prior approval" and substituting the words "the prior approval of which".

AMENDMENT OF SECTION 5 OF THE PRINCIPAL ACT

4. Section 5 of the principal Act is amended in subsection (2) -
 - (a) by inserting the word "and" at the end of paragraph (a);

- (b) by deleting the words "certificate stating" in paragraph (b) and substituting the words "certificate authenticated by its official seal stating";
- (c) by deleting the words "liability and that the company is entitled to commence business; and" in paragraph (b) and substituting the word "liability."; and
- (d) by deleting paragraph (c).

AMENDMENT OF SECTION 84 OF THE PRINCIPAL ACT

- 5. Section 84 of the principal Act is amended in subsection (4) by deleting the words "under his hand and" and substituting the words "authenticated by its official".

AMENDMENT OF SECTION 85 OF THE PRINCIPAL ACT

- 6. Section 85 of the principal Act is amended in subsection (7) by deleting the words "under his hand and" and substituting the words "authenticated by its official".

AMENDMENT OF SECTION 90 OF THE PRINCIPAL ACT

- 7. Section 90 of the principal Act is amended in subsection (9) by deleting the words "under his hand and" and substituting the words "authenticated by its official".

AMENDMENT OF SECTION 92 OF THE PRINCIPAL ACT

- 8. Section 92 of the principal Act is amended -
 - (a) in subsection (1) by deleting the words "may continue" and substituting the words "may apply to continue";
 - (b) in subsection (2) -
 - (i) by deleting the semi colon at the end of paragraph (c) subparagraph (iv) and substituting a full stop;
 - (ii) by deleting the word "and" at the end of paragraph (c) subparagraph (iv); and
 - (iii) by deleting paragraph (d);
 - (c) in subsection (4) by deleting the word "shall" and substituting the word "may"; and
 - (d) in subsection (5) by deleting the words "under his hand and" and substituting the words "authenticated by its official".

AMENDMENT OF SECTION 101 OF THE PRINCIPAL ACT

- 9. Section 101 of the principal Act is amended in subsections (6) and (7) by deleting the words "under his hand and" and substituting the words "authenticated by its official".

AMENDMENT OF SECTION 114 OF THE PRINCIPAL ACT

10. Section 114 of the principal Act is amended by deleting the word "government" and substituting the word "Commission".

REPLACEMENT OF SECTION 116 OF THE PRINCIPAL ACT

11. Section 116 is repealed and the following section is substituted:-

" INCOME OF THE COMMISSION AND PAYMENTS TO THE GOVERNMENT

116. (1) The Commission shall retain as its income:-

- (a) 20% of each fee paid under paragraphs (a) or (d) of section 111 subsection (2);
 - (b) 10% of each fee paid under section 112 subsection (1), excluding any increase in fee paid under subsection (2) of that section;
 - (c) 50% of each increase in fee paid under section 112 subsection (2);
 - (d) 100% of each fee paid under paragraphs (h), (i), (j), (1) or (n) of section 111 subsection (2); and
 - (e) all fees charged by the Commission under section 111 subsection (3).
- (2) The Commission shall pay the balance of the fees referred to in subsection (1) (if any) together with all other fees paid under this Act to the Treasury on account of the Revenue Fund."

REPEAL OF SECTION 119 OF THE PRINCIPAL ACT

12. Section 119 of the principal Act is hereby repealed.

AMENDMENT OF SECTION 122 OF THE PRINCIPAL ACT

13. Section 122 of the principal Act is amended in subsection (1) by deleting the words "under his hand and" and substituting the words "authenticated by its official".

AMENDMENT OF SECTION 124 OF THE PRINCIPAL ACT

14. Section 124 of the principal Act is amended in subsection (1) by deleting the words "a certified" in paragraph (b) and substituting the words "and a certified".

COMMENCEMENT

15. This Act shall come into force on the date of its publication in the Gazette.

SCHEDULE

Wherever each word specified in the following table appears in the sections listed under that word in the table, the appropriate deletion and substitution shall take effect as follows:

- (a) the word "Registrar" or "registrar" shall be deleted and the word "Commission" shall be substituted;
- (b) the word "his" shall be deleted and the word "its" shall be substituted;
- (c) the word "he" shall be deleted and the word "it" shall be substituted;
- (d) the word "him" shall be deleted and the word "it" shall be substituted;
- (e) the word "who" shall be deleted and the word "which" shall be substituted.

TABLE

<u>REGISTRAR</u>	<u>HIS</u>	<u>HE</u>	<u>HIM</u>	<u>WHO</u>
4	111	4	5	84
5	113	5	72	85
7		92	117	101(4)
10		106		113
14		110(1)		
34		122		
35		123		
58				
72				
74				
76				
77				
78				
84				
85				
86				
87				
90				
92				
93				
94				
101				
102				
103				
106				
107				
110				
111				
112				
113 including headnote				
117				
120				
121				
122				
123				
124				

REPUBLIQUE DE VANUATU

LOI NO. 9 DE 1994 SUR LES COMPAGNIES INTERNATIONALES
(MODIFICATION)

Sommaire

1. Modification de la Loi No. 32 sur les compagnies internationales.
2. Modification de l'article 1 de la Loi cadre.
3. Modification de l'article 4 de la Loi cadre.
4. Modification de l'article 5 de la Loi cadre.
5. Modification de l'article 84 de la Loi cadre.
6. Modification de l'article 85 de la Loi cadre.
7. Modification de l'article 90 de la Loi cadre.
8. Modification de l'article 92 de la Loi cadre.
9. Modification de l'article 101 de la Loi cadre.
10. Modification de l'article 114 de la Loi cadre.
11. Remplacement de l'article 116 de la Loi cadre.
12. Abrogation de l'article 119 de la Loi cadre.
13. Modification de l'article 122 de la Loi cadre.
14. Modification de l'article 124 de la Loi cadre.
15. Entrée en vigueur.

Annexe.

REPUBLIQUE DE VANUATU

Promulguée: 13/06/94
Entrée en vigueur: 03/10/94

LOI NO. 9 DE 1994 SUR LES COMPAGNIES INTERNATIONALES
(MODIFICATION)

Portant modification de la Loi No. 32 de 1992 sur les compagnies internationales.

Le Président de la République et le Parlement promulguent le texte suivant :

MODIFICATION DE LA LOI NO. 32 DE 1992 SUR LES COMPAGNIES INTERNATIONALES

1. La Loi No. 32 de 1992 sur les compagnies internationales, ci-après dénommée la "Loi cadre", est modifiée par les suppressions et remplacements spécifiés à l'Annexe de la présente Loi.

MODIFICATION DE L'ARTICLE 1 DE LA LOI CADRE

2. L'article 1 de la Loi cadre est modifié au paragraphe 1) de la manière suivante :

- a) supprimer le terme "le Conservateur" dans la définition du terme "copie conforme", remplacé par le mot "la Commission" ;

- b) insérer après la définition de "copie conforme" la définition suivante :

"Commission" désigne la Commission des Affaires financières de Vanuatu établie par la Loi No. 35 de 1993 relative à la Commission des Affaires financières de Vanuatu ;"

- c) ~~insérer après la définition de "compagnie à responsabilité limitée à la fois par actions et par garantie "la nouvelle définition suivante :~~

~~"numéro d'immatriculation de la société" désigne le numéro d'identification que la Commission donne à chaque société ;~~

- d) à la définition de "Registre", supprimer le mot "le Conservateur des sociétés", remplacé par le mot "la Commission" ;

- e) supprimer la définition du mot "Conservateur".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 4 DE LA LOI CADRE

3. La modification de l'article 4 ne s'applique qu'à la version anglaise du texte.

MODIFICATION DE L'ARTICLE 5 DE LA LOI CADRE

4. L'article 5 de la Loi cadre est modifié au paragraphe 2) de la manière suivante :

- a) insérer le mot "et" à la fin de l'alinéa a) ;
- b) supprimer à l'alinéa b) les mots "un certificat indiquant", remplacés par "un certificat authentifié par son sceau, indiquant".
- c) supprimer à l'alinéa b) les mots "et qu'elle est en droit de commencer à mener des activités ; et "et ajouter un point à la fin de l'alinéa.
- d) supprimer l'alinéa c).

MODIFICATION DE L'ARTICLE 84 DE LA LOI CADRE

5. L'article 84 de la Loi cadre est modifié au paragraphe 4) par la suppression des mots "revêtu de sa signature et de son cachet", remplacés par "authentifié par son cachet officiel".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 85 DE LA LOI CADRE

6. L'article 85 de la Loi cadre est modifié au paragraphe 7) par la suppression des mots "revêtu de sa signature et de son cachet", remplacés par "authentifié par son cachet officiel".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 90 DE LA LOI CADRE

7. L'article 90 de la Loi cadre est modifié au paragraphe 9) par la suppression des mots "revêtu et de son cachet et de sa signature", remplacés par "authentifié par son cachet officiel".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 92 DE LA LOI CADRE

8. L'article 92 de la Loi cadre est modifié de la manière suivante :

- a) au paragraphe 1), supprimer les mots "peut continuer", remplacés par "peut soumettre une demande pour continuer" ;
- b) au paragraphe 2) :
 - i) supprimer le point-virgule à la fin du sous-alinéa iv) de l'alinéa c), remplacé par un point ;

- ii) supprimer le mot "et" à la fin du sous-alinéa iv) de l'alinéa c) ; et
- iii) supprimer l'alinéa d) ;
- c) au paragraphe 4), supprimer le mot "garde" remplacé par "peut garder" ; et
- d) au paragraphe 5), supprimer les mots ",signé de sa main et revêtu de son cachet", remplacés par "et authentifié par son cachet officiel".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 101 DE LA LOI CADRE

9. L'article 101 de la Loi cadre est modifié :

- a) au paragraphe 6) par la suppression des mots "signé de sa main et revêtu de son cachet", remplacés par "authentifié par son cachet officiel" ; et
- b) au paragraphe 7) par la suppression des mots "signé et scellé", remplacés par "authentifié par son cachet officiel".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 114 DE LA LOI CADRE

10. L'article 114 de la Loi cadre est modifié par la suppression du mot "l'Etat", remplacé par "la Commission".

REMPLACEMENT DE L'ARTICLE 116 DE LA LOI CADRE

11. L'article 116 est abrogé et remplacé par le texte suivant :

"REVENU DE LA COMMISSION ET TAXES VERSEES A L'ETAT"

116. 1) La Commission retient comme revenu :

- a) 20% des droits prescrits par les alinéas (a) ou (d) du paragraphe 2) de l'article 111 ;
- b) 10% des droits prescrits par le paragraphe 1) de l'article 112, à l'exception de la majoration versée conformément au paragraphe 2) dudit article.
- c) 50% de toute majoration imposée par le paragraphe 2) de l'article 112 ;
- d) 100% des droits prescrits par les alinéas h), i), j, l) ou n) du paragraphe 2) de l'article 111 ; et
- e) tout droit imposé par la Commission conformément au paragraphe 3) de l'article 111.

- 2) La Commission verse le solde restant des droits visés au paragraphe 1) (s'il y a lieu) avec tous les autres droits prescrits par la présente Loi au Compte du Trésor."

ABROGATION DE L'ARTICLE 119 DE LA LOI CADRE

12. L'article 119 de la Loi cadre est abrogé par les présentes.

MODIFICATION DE L'ARTICLE 122 DE LA LOI CADRE

13. L'article 122 est modifié au paragraphe 1) par la suppression des mots "signé et scellé", remplacés par "authentifié par son cachet officiel".

MODIFICATION DE L'ARTICLE 124 DE LA LOI CADRE

14. La modification de l'article 124 ne s'applique qu'à la version anglaise du texte.

ENTREE EN VIGUEUR

15. La présente Loi entrera en vigueur le jour de sa parution au Journal officiel.

A N N E X E

Il faut remplacer partout où il apparaît chaque mot spécifié dans les articles cités sous ledit mot dans le tableau ci-dessus comme suit :

- a) Le mot "Conservateur" ou "conservateur" remplacé par le mot "Commission" ;
- b) (aménagement grammatical dans le texte anglais) ;
- c) Le mot "il" remplacé par le mot "elle" ;
- d) (aménagement grammatical dans le texte anglais) ;
- e) (aménagement grammatical dans le texte anglais) ;

TABLEAU

<u>CONSERVATEUR</u>	<u>SES</u>	<u>ELLE</u>	<u>LUI</u>
4	111	4	5
5		5	72
7		106	
10		110(1)	
14		122	
34		123	
35			
58			
72			
74			
76			
77			
78			
84			
85			
86			
87			
90			
92			
93			
94			
101			
102			
103			
106			
107			
110			
111			
112			
113 (Titre compris)			
117			
120			
121			
122			
123			
124			

REPUBLIQUE DE VANUATU

LOI NO. 1 DE 1994 RELATIVE A LA DECENTRALISATION
ET LA CREATION DE PROVINCES

ARRETE NO. 27 DE 1994 SUR LES CONSEILS PROVINCIAUX
(DATES DES ELECTIONS)

Déclarant la date du début des élections des conseillers aux Conseils provinciaux créés en vertu de l'Arrêté No. 26 de 1994 relatif aux Conseils provinciaux (Création).

LA COMMISSION ELECTORALE

VU les pouvoirs que lui confère le paragraphe 4) de l'article 32 de la Loi No. 1 de 1994 relative à la Décentralisation et à la création de Provinces et la règle No. 1 de l'Arrêté No. 61 de 1982 sur l'élection des conseillers provinciaux (Règles de procédure).

A R R E T E :

DATE DE L'ELECTION

1. L'élection des conseillers au Conseil provincial de :

- a) TAFEA ;
- b) SHEFA ;
- c) MALAMPA ;
- d) PENAMA ;
- e) SANMA ;
- f) TORBA ;

débutera le 15 novembre 1994.

DECLARATION DE LISTE ET DE CANDIDATURE

2. 1) Tout parti souhaitant se présenter à l'une ou à toutes les élections provinciales citées à l'article 1 doit soumettre sa liste et ses déclarations de candidature pour chacun des candidats de sa liste, à compter de la date de l'entrée en vigueur du présent Arrêté jusqu'au vendredi 14 octobre 1994 à 16h30 au plus tard, au secrétaire du Bureau électoral à Port-Vila ou au secrétaire de l'un des onze conseils provinciaux dissous.

2) Dans le présent article :

- a) "Liste" a la même signification que celle qui lui est donnée à la règle No. 1 de l'Arrêté No. 61 de 1982 sur l'élection des conseillers provinciaux (Règles de procédure) ;
- b) "Onze conseils provinciaux dissous" signifie les onze Conseils provinciaux dissous par l'Arrêté No. 25 de 1994 sur les conseils provinciaux (Dissolution) ; et
- c) "Parti" a la même signification que celle qui lui est donnée à la règle No. 1 de l'Arrêté No. 61 de 1982 sur l'élection des conseillers provinciaux (Règles de procédure).

ENTREE EN VIGUEUR

3. Le présent Arrêté entrera en vigueur le 15 septembre 1994.

Président

Membre

Membre

Masing RETUR LAURU

Paul MASONGO

Emiliano BULETARE



REPUBLIC OF VANUATU

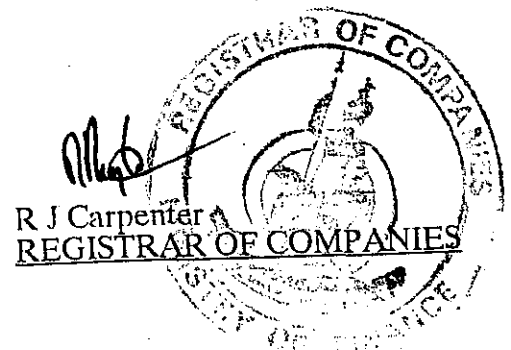
THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], unless cause is shown to the contrary, the names of:-

APN (VANUATU) LIMITED
GLOBAL BANK LIMITED
LAGOON CRUISES LIMITED
POURQUOI PACIFIC LIMITED
STEP BY STEP INVESTMENT LIMITED
VANCON LIMITED

will be struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu and the companies dissolved at the expiration of three months from the date of this notice.

Dated at Vila this twenty-seventh day of September 1994.





REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

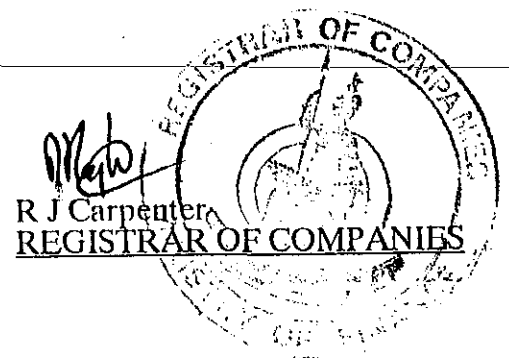
TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], unless cause is shown to the contrary, the names of:-

INTERCONTINENTAL FINANCE LIMITED

THE MANOR HOUSE LIMITED

will be struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu and the companies dissolved at the expiration of three months from the date of this notice.

Dated at Vila this twenty-seventh day of September 1994.





REPUBLIC OF VANUATU

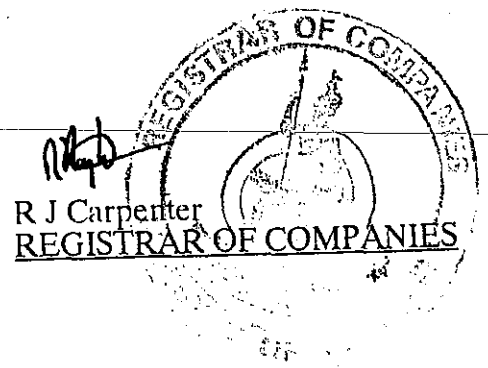
THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], unless cause is shown to the contrary, the name of:-

CORNER STORE LIMITED

will be struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu and the company dissolved at the expiration of three months from the date of this notice.

Dated at Vila this twenty-seventh day of September 1994.





REPUBLIC OF VANUATU

THE COMPANIES ACT [CAP 191]

TAKE NOTICE that pursuant to Section 335 of the Companies Act [Cap. 191], unless cause is shown to the contrary, the name of:-

PORT VILA APARTMENTS LIMITED

will be struck off the Register of Companies at Vila, Vanuatu and the company dissolved at the expiration of three months from the date of this notice.

Dated at Vila this twenty-seventh day of September 1994.

